



CALEPIN DE NOTES PERSONNELLES

IDENTIFICATION DU POLICIER

[REDACTED]

NOM

Sergente-Enquêtrice

GRADE

Service d'enquête sur la criminalité financière organisée

UNITÉ

[REDACTED]

MATRICULE

2008-03

DATE DE LA PREMIÈRE INSCRIPTION

[REDACTED]

DATE DE LA DERNIÈRE INSCRIPTION

2

Lundi 15 sept 2008

Sur physique [REDACTED]

[REDACTED] et j'embarque [REDACTED]

12h50 jeune sur les lieux. homme
30 ans T-shirt rouge cuivre et
donne la main à Jacques Etard
et à une dame âgée (70ans) qui sont
sur le pavillon du [REDACTED].

13h00 Véhicule construction [REDACTED]
[REDACTED] ([REDACTED]) cuivre, je vois
qu'un autre Pick-up semblable était
là. Le conducteur du pick-up qui
arrive a un T-shirt const [REDACTED]
[REDACTED] et une casquette noire.
2 autres travailleurs avec le même
T-shirt sont présents.

13h05 Fille - 17-18 ans 5' 95 lbs
cheveux long foncés quitte [REDACTED]
[REDACTED] avec 2 chats noirs dans
les bras. Et

Elle fait un autre voyage avec
des items électronique et une
petite TV. Un homme descend Peubelle

13h10 Un jeune env. 18-20 ans T-shirt
blanc, tatoris sur les bras
demandant de faire refuser l'accès

au logement () par l'homme
en T-shirt Rouge et Jacques
Emond.

~~13h40~~

13h46

On

Un pick-up F-150 bleu avec
insc. [redacted] cuise avec
des feuilles de gypse. ()

14h01

Un homme chemise petits carreaux
bleu et blanc quitte le [redacted] avec
un petit sac noir et rouge à
la main (Grand-père, caméra
vidéo) - [redacted] au [redacted]

14h29

Un jeune (30 ans) T-shirt gris
cuise. Il crie "Qu'est-ce que
vous faites chez nous Tabarak"
Il monte au [redacted] et ferme
la porte.

Jacques Emond et homme T-shirt
rouge monte et redescend, possiblement
pour aller chercher la clé. Les 2
(Emond + Rouge) entrent et ferment
la porte. () - PHOTO

14h40

La porte s'ouvre. Un
homme déjà vu aujourd'hui, t-shirt
gris const. + casquette monte au
[redacted]

Le jeune homme de 14h29 et l'adulte de 13h40 quittent le [REDACTED]. Le jeune de 14h29 va partir avec une dame âgée sur le balcon du [REDACTED].

Jacques Emard, le travailleur à la casquette et l'homme au t-shirt rouge descendent du 2^m. L'homme au t-shirt rouge semble avec l'adulte la porte du [REDACTED].

14h42

Jacques Emard s'approche du jeune de 14h29 qui discute avec une dame âgée. Il semble toucher le jeune à la poitrine et lui fait signe qui peut vouloir dire de quitter les jeunes (14h29 + 13h40) quittent. Celui de 14h29 bouscule le visage avec son t-shirt.

Emard et l'homme au t-shirt rouge quittent. L'homme au t-shirt rouge a donné quelque chose à la dame du [REDACTED] avant de quitter.

14h46

Les 2 jeunes restent au [REDACTED]. Celui de 14h29 casse la fenêtre de droite avec une chaise longue. Il entre et ressort lorsque SPUM arrive.

15h00
(env)

Accompagné de [REDACTED] je
rencontre les 2 gars [REDACTED]

[REDACTED] Les 2 gars parlent
vite et rient à propos des évé-
nements.

16h44

Vers 15h30 accompagné de [REDACTED]
de [REDACTED] je prend la déclaration
fin de la déclaration. M. Signe
le 4 pages après que j'y ai lu
il quitte vers son domicile.

Après identification, l'homme de
14h29 est [REDACTED]
et celui de 15h40, [REDACTED]

Lors de la prise de déclaration,
je suis assise en avant côté
passager, [REDACTED] on a l'air de
moi et [REDACTED] par derrière gauche.
Il peut quitter s'il le désire.



CALEPIN DE NOTES PERSONNELLES

IDENTIFICATION DU POLICIER

[REDACTED]

NOM

SGT

GRADE

SEC FO

UNITÉ

[REDACTED]

MATRICULE

2008-03-03

DATE DE LA PREMIÈRE INSCRIPTION

DATE DE LA DERNIÈRE INSCRIPTION

[REDACTED]

7

Numéro de calepin

[REDACTED]

OP. DORADE II

2008-09-15

Opération de surveillance, concernant
le sujet Jacques Emond, H.A.
Sherbrooke.

Lieu: [REDACTED]
chez la cousine de Emond.

09.35
12.00

[REDACTED] en position, de [REDACTED]

Emond passe devant le [REDACTED]
sur VR Volks Jetta ([REDACTED])
et minette pas.

12.25

Une Fi(1) sort du [REDACTED]. Fi a 20
ans, approximativement, cheveux longs
noirs. Elle parle au téléphone.

12.29

Jacques Emond stationne sa
Volks Jetta devant le [REDACTED] et
entre dans l'app't, dont la porte

initiales

Matricule

[REDACTED]

est ouverte.

12.48 Un Toyota SEQUOIA Noir
arrive et se stationne plus loin.
Un Hi en sort. Il a + de 6 pieds,
doit peser 250 LIVRES. possiblement
un culturiste. Forte possibilité
qu'il s'agisse de Dominique
Beube' (FTQ).

13.01 Emmond + Beube' + Vieille dame (Fi-?)
du [REDACTED] entrent dans l'app't
du [REDACTED].

13.03 3 gars de construction, avec tabliers
et outils arrivent au [REDACTED] ^{DT-SHIRT-GRIS}
Ils montent avec Emmond + Beube'
+ Vieille dame à l'app't du [REDACTED]

13.06 Emmond descend, va à sa lettre
et revient avec une boîte de sacs
à vidanges.

- [REDACTED]
- 13.08 La jeune fille (Fi-1) aux cheveux noirs sort avec 2 chats et va les porter à un appt de l'autre côté de la rue, plus au nord.
- 13.10 Les travailleurs vont chercher d'autres outils, et reviennent à l'appt.
- 13.19 Jeune fille (Fi-1) revient au [REDACTED] et elle discute avec Emond. Par la suite, Emond discute au téléphone.
- 13.22 Un Hi (60 ans) T-shirt gris foncé, bermudas de jeans, vient aider à descendre les vidanges qui sont sur le balcon du [REDACTED].
- 13.29 Un Hi (± 20 ans) T-shirt blanc avec dessin du chat SYLVESTER, et tatouages sur les bras ([REDACTED]), arrive sur les lieux et discute avec Emond et Bernick sur le balcon.

[REDACTED]
Initiales

[REDACTED]
Matricule

13.31

[REDACTED]
Année d'un Hi (60 ans, cheveux
gris, chemise blanche rayée bleue)
à bord d'une Van beige
([REDACTED]). Ce dernier va discuter
avec Emond.

13.33

Année d'un Hi (30-35 ans,
cheveux bruns courts, gilet noir
avec tête de mort, Harley-Davidson)
Il serre la main de Emond et
entend de la [REDACTED]

13.34

Un autre Hi (30-35 ans, gilet
manches longues de couleur blanche,
lignes bleues verticales, cheveux
bruns courts) arrive et monte au
[REDACTED]. Il semble accompagner
le 1^{er} Hi.

13.40

Un des 3 Hi, qui fait partie
des gens de construction, arrive
dans un F-150 bleu, avec des
fenêtres de gypse.

[REDACTED]
Initiales

[REDACTED]
Matricule

[REDACTED]

13.42 2 Hi (ados en scooter) arrivent
au [REDACTED]. Ils discutent avec
Emond et repartent aussitôt.

14.00 Le Hi (60 ans, chemise blanche
rayée bleue) quitte avec son
sac rouge, à bord de sa van
chevrolet.

14.05 Le Hi (20 ans, gilet Sylvestre)
sort des boîtes de stock, de
l'appartement, aide de la Fi
de 20 ans, aux cheveux noirs.

14.30 Alors que le Hi (20 ans) sort
les boîtes, les gus de la construction
sortent les outils. Emond +
Beneki, descendent au [REDACTED].

14.35 Un Hi (20 ans) arrive au
[REDACTED] et va rejoindre l'autre
Hi de 20 ans qui garde des boîtes.
La porte se ferme.

[REDACTED]
Aussitôt, Emard & Beuké
monte au [REDACTED], mais la porte
est fermée. Emard descend au
[REDACTED] et va chercher la clé.

Emard remonte et débarrasse la
porte, et il entre avec Beuké.

14.40 Sgt [REDACTED] quitte le VR et
laisse la surveillance à la
Sgt [REDACTED], qui est
venue me remplacer.

* Plusieurs photos furent prises.

15.30 De retour sur les lieux, B S/S
[REDACTED] me demande d'assister
la Sgt [REDACTED], qui passe en
entente, le témoin du gilet [REDACTED]
qui s'appelle [REDACTED]

16.49 Fin de la déclaration. Le Témoin
signe les 4 pages, et dit qu'il
rien va rejoindre sa blonde.

[REDACTED]
Initiales

[REDACTED]
Matricule



DOMINIQUE REPUBE

LEOZS ENCUIN

DAVID LE FERVIER

COPIE
INTEGRITE JUSTICE



DÉCLARATION

Numéro d'enregistrement : [REDACTED]

Nom [REDACTED]	Prénom [REDACTED]	Date de naissance (a-m-j) [REDACTED]
----------------	-------------------	--------------------------------------

DECLARATION

LA J'AVANT SONT VENUS ME VOIR. LE GARS AVEC
LE CHANDAIL ROUGE M'A RENDE UN BACKBELL ET M'A
DIT : "TIENS, TU PEUX PARLER, C'EST UN AGGAT, JE
VAIS TE LE RAYER, ELLE S'APPELLE [REDACTED]". J'AI PRIS
LE TELEPHONE ET SE US AI DEMANDE SI ELLE POUVAIT
MAIDER. ELLE M'A DIT "NON, FAUT QUE TU SACHE DE TON
APPELLEMENT, JE PEUX FAIRE CHANGER TON ADRESSE". J'AI
DIT MERCI QUAND MEME ET J'AI RACCROCHE. LE GARS
AVEC LE T-SHIRT ROUGE M'A ^{NOU} DIT EN ME TENDANT LE
TELEPHONE QU'IL ETAIT UN HUISSIER. TOUT DE SUITE
APRES AVOIR PARLE A L'AGGAT, JE SUIS PARTI A LA
COURSE PUIS APPELE LA POLICE. JE SUIS ALLE AU
[REDACTED] ET J'AI APPELE LA POLICE. [REDACTED]
M'ESSAYE DE ME DEFENDRE DURANT L'AGRESSION, IL M'A
SUIVI PUIS APPELE LA POLICE. APRES AVOIR TELEPHONE, JE
SUIS RETOURNE A MON LOGEMENT ET LES GARS
QUI M'AVAIT BLESSE ETAIENT TOUT PARTIS. LES PORTES
DE MON LOGEMENT ETAIENT VERROUILLEES, LES BARILLES
ETAIENT CHANGEES. JE NE POUVAIS PAS ENTRER DANS MON
LOGEMENT, JE SUIS ALLE VOIR LA MARCHANDE PUIS QUI ME
ME DONNE LA CLE. ELLE N'A PAS VU ME PARLER
ET M'A RENDE LA CLE AU NEZ. JE SUIS RETOURNE
A L'ETAGE ET J'AI PRIS UNE CHAISE SUR LE BALCON
ET J'AI FRASSE LA VITRE QUI ENTRER DANS MON
LOGEMENT. JE VOULAIS ABSOLUMENT ENTRER POUR PRENDRE
DES PAPERS D'IDENTITE. QUAND J'AI VU ENTRER DANS
LE LOGEMENT, LA POLICE EST ARRIVEE. MON AMI [REDACTED]
LES A VU ARRIVER.

Q2 A QUOI RESSEMBLAIENT LES GARS QUI SONT ENTREES
DANS TON LOGEMENT

R2 LE BELLON QUI EST ENTRE DANS LE LOGEMENT PAR LA

Signature du déclarant [REDACTED]		Date (a-m-j) 2008.09.15
Nom du policier [REDACTED]	[REDACTED]	4e [REDACTED] Matricule [REDACTED]
Nom du policier [REDACTED]	[REDACTED]	[REDACTED]



DÉCLARATION

Numero d'événement (dossier)

Nom	Prénom	Date de naissance (a-m-j)
-----	--------	---------------------------

DÉCLARATION

PORTER AVANT: UN HOMME DE RACE BLANCHE, ENVIRON 6 PIEDS, 30 ANS
ENVIRON 250 LIBRES, TRÈS COSTAUD ET MUSCLÉ, IL AVAIT
LES CHEVEUX NOIRS, IL AVAIT UNE BARBE FORTÉ. IL PORTAIT
UN T-SHIRT LONGS MANCHES, JE NE PUIS PAS VU LEUR HABILLEMENT.
(LE 2^e GARS QUI EST ARRIVÉ AVEC LA) IL AVAIT LES YEUX BLEUS,
UN PIERCING AU SOURCIL GAUCHE. PARAIT FRANÇAIS.
LE 2^e GARS QUI EST ENTRÉ PAR LA PORTE AVANT ÉTAIT
UN HOMME BLANC, ENVIRON 6 PIEDS, 250 LIBRES, LUT
AUSSI ÉTAIT TRÈS COSTAUD ET MUSCLÉ, IL AVAIT ÉTATÉ 30-40 ANS,
IL AVAIT LUT AUSSI DES CHEVEUX NOIRS IL PORTAIT UN T-SHIRT
GRIS.
LE 3^e GARS ARRIVAIT PAR LA PORTE ARRIÈRE, IL S'AGISSAIT
D'UN HOMME DE RACE BLANCHE JE NE PUIS EN DIRE PLUS
CAR JE NE L'AI PAS VU PAS VU.

Q3 COMMENT SONT-ILS PARTIS ?

R3 DANS UN PICK-UP LONGE DÉCORÉ RAM 2 PORTES AVEC UN
CAS GRIS UNE BARRE, IL ÉTAIT STATIONNÉ DEVANT LA
MAISON JE N'AI PAS VU LA PORTE

Q4 CONNAISSEZ-VOUS LES PERSONNES QUI SONT ENTRÉES DANS
VOTRE DOMICILE

R4 NON, JE NE LES AI JAMAIS VUS. J'AI ENTENDU DIRE
QU'ILS ÉTAIENT LES NOUVEAUX PROPRIÉTAIRES DU BLOC. MON
AMI [REDACTED] M'A DIT QU'IL S'AGISSAIT DE HELL'S ANGEL.

Q5 AVEZ-VOUS EU DES DÉMARCHES AVEC VOTRE PROPRIÉTAIRE ?

R5 ELLE VOULAIT QUE JE QUITTE LE LOGEMENT, ELLE M'A
ENVOYÉ UNE LETTRE DE MISE EN DÉMARCHÉ. ELLE M'A DÉJÀ
DIT, EN VOYANT MES LÉZARDS, "SI JAMAIS TU VEUX
FAIRE POUSSER DE LA DROGUE, JE CONNAIS DES HELLS"

Q6 QUELS SONT LES DOMMAGES DANS VOTRE APPARTEMENT

R6 JE NE LES AI PAS VUS VRAIMENT VU, J'AI REMARQUÉ QUE
DES AFFAIRES DE MON APPARTEMENT ÉTAIENT DANS LA

20.0.20.21.15

[REDACTED]	[REDACTED]	[REDACTED]
[REDACTED]	[REDACTED]	[REDACTED]
[REDACTED]	[REDACTED]	[REDACTED]



DÉCLARATION

Numéro d'enregistrement

Nom	Prénom	Date de naissance (a-m-j)
-----	--------	---------------------------

DECLARATION

- Rue à l'extérieur tout était sans dessin.
- Q EST-CE QUE LES CAS QUE SONT ENTRE TOUT MENTIONNÉS
QU'ILS ÉTAIENT DES MATRONS?
- R NON, MAIS M'A DIT QU'ILS ÉTAIENT DES HEUR
ET QU'IL LES CONNAISSAIT.
- Q EST-CE QUE VOUS CRAIGNEZ POUR VOTRE SÉCURITÉ?
- R OUI, JE NE SAIS PAS C'EST QUE J'AI PEUR QU'ILS
REVIENTENT ADJOU ELA SONT DES ENFANTS
- Q VOULEZ-VOUS RATER PLATTE?
- R NON.

2008.09.11	
Date (a-m-j)	
Mairie	